

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2020

aruandeaasta lõpp: 31.12.2020

nimi: Eesti Interpreetide Liit

registrikood: 80085453

tänav a nimi, maja number: Suur-Karja tn 23

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihthumber: 10148

e-posti aadress: interpret@interpret.ee

veebilehe aadress: www.interpret.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Tulemiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Netovara muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed	8
Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	9
Lisa 4 Võlad ja ettemaksed	9
Lisa 5 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	9
Lisa 6 Annetused ja toetused	10
Lisa 7 Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	11
Lisa 8 Tööjõukulud	11
Lisa 9 Seotud osapooled	11
Aruande allkirjad	12

Tegevusaruanne

Eesti Interpreetide Liidu (EIL) tegevuse eesmärgiks on Eesti klassikalise interpretatsioonikunsti arendamine ja väärtustamine; loomeala edendamine ja oma liikmeks olevate loovisikute loometegevuse toetamine; Eesti interpreetide loominguliste huvide kaitsmine; sidemete tugevdamine Eesti interpreetide vahel ja rahvusvahelise koostöö arendamine.

2020. aasta tegevuse ülevaade

EIL on kantud tunnustatud loomeliitude nimekirja. Loomeliitude ja loovisikute seadusest tulenevalt eraldati vabakutseliste loovisikute loometoetusi nii liikmetele kui ka mitteliikmetest loovisikutele, kes esitasid taotlused kultuuriministeeriumile. Aasta alguses eraldati liikmetele ka loomingulisi stipendiume loometegevuseks ning sellega seotud täiendõppeks. 2020. aastal eraldati loomingulist või sellega seotud täiendõppe stipendiumi 36 EIL liikmele. Vabakutseliste loovisikute loometoetusi eraldati liikmetele 29 ja mitteliikmetele 11 taotluse alusel. Lisaks taotleti kultuurkapitalilt EIL juubilaridest liikmetele juubelitoetust ja silmapaistvatele interpreetidele loominguliseks tegevuseks ja kontserdikavade ettevalmistamiseks loomingulisi stipendiume, tehti ettepanekuid riigi kultuuripreemiatele, kultuuristipendiumidele, muusikanõukogu ja kultuurkapitali preemiatele.

Seoses juhatuse volituste tähtaja lõppemisega valis üldkoosolek järgmiseks perioodiks juhatuse uue juhatuse koosseisus Henry David-Varema, Sten Lassmann, Ivori Ilja, Mihkel Poll, Arvo Leibur, Arete Teemets Madis Vilgats.

EIL kuulub järgmistesse ühingutesse ja on valitud oma esindajaga nende juhatustesse - Eesti Muusika Infokeskus (EMIK), Eesti Muusika Arenduskeskus (EMAK), Eesti Muusikanõukogu (EMN).

EIL juhatuse liikmed osalesid 2020 aastal erinevates töögruppides ning komisjonides. Juhatuse esimees kuulub Eesti Muusikanõukogu, Eesti Muusika Infokeskuse juhatusse, kultuuriministeeriumi eraõiguslike kontsertkorraldajate ja kollektiivide toetuste eraldamise komisjoni, osaleb H. Elleri nim Tartu Muusikakooli nõunike kogu töös ja Eesti Interpreetide Kontserdid SA juhatuses. EIL esindajad osalesid kultuuriministeeriumi Muusikafestivalid ja suursündmused ning Muusikakonkursid toetusprogrammide komisjoni koosseisudes, Artur Lemba nim. loomingulise stipendiumi konkurssi komisjonis ning Kutsekoja tuleviku tööjõu ja oskuste uuringu (OSKA) kultuuri ja loometegevuse valdkonna ekspertkogus ja töörühmades.

Liit teeb igakülgset koostööd teiste muusikainstitutsioonide, valitsusasutuste ja loomeliitudega osaleb loomeliitude seltsingu tegevuses. 2020 aastal toimusid juhatuse koosolekute kõrval vabakutseliste loovisikute loometoetuste eraldamise komisjoni koosolekud, toimus igapäevane töö liikmeskonnaga ja uuendati liikmeks vastuvõtu tingimusi ja võeti vastu uusi liikmeid.

Klassikalise interpretatsioonikunsti arendamiseks, pakutakse interpreetidele loomingulisi väljundeid korraldades kontserte üle eesti ning andes kõrgetasemelisest kontserdist osasaamise võimaluse eesti elanikule ja selle külalisele ja loomingulise väljundi võimaluse oma liikmetele. 2020. aasta oli kontsertkorralduslikult keeruline ja piiranguterohke aeg. Nõustamist ja tuge vajasisid paljud liidu liikmed, kelle loominguline tegevus oli katkenud või piiratud. Aasta jooksul toimus Eesti Interpreetide Liidul ligi poolsada kontserti ja festival „Beethoven“. Loomingulise väljundi said 97 liidu liiget 13 erinevalt erialalt. Kontserdid toimusid üle eesti ja koostöös sihtasutusega Eesti Interpreetide Kontserdid ja koostöös SA Eesti Kontserdi, Eesti Muusika ja Teatriakadeemia, Eesti Pianistide Liiduga.

2020. aasta lõpu seisuga kuulus Eesti Interpreetide Liitu 341 interpreeti.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2020	31.12.2019	Lisa nr
Varad			
Käibevarad			
Raha	384 546	241 661	
Nõuded ja ettemaksed	1 707	1	2
Kokku käibevarad	386 253	241 662	
Kokku varad	386 253	241 662	
Kohustised ja netovara			
Kohustised			
Lühiajalised kohustised			
Võlad ja ettemaksed	8 401	3 827	4
Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused	46 593	88 238	
Kokku lühiajalised kohustised	54 994	92 065	
Pikaajalised kohustised			
Võlad ja ettemaksed	171 663	0	
Kokku pikaajalised kohustised	171 663	0	
Kokku kohustised	226 657	92 065	
Netovara			
Eelmiste perioodide akumuleeritud tulem	149 597	133 067	
Aruandeaasta tulem	9 999	16 530	
Kokku netovara	159 596	149 597	
Kokku kohustised ja netovara	386 253	241 662	

Tulemiaruanne

(eurodes)

	2020	2019	Lisa nr
Tulud			
Liikmetelt saadud tasud	5 660	7 702	
Annetused ja toetused	223 480	124 182	6
Tulu ettevõtlusest	4 427	11 827	
Kokku tulud	233 567	143 711	
Kulud			
Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	-223 480	-124 182	7
Mitmesugused tegevuskulud	-88	-2 837	
Tööjõukulud	0	-162	8
Kokku kulud	-223 568	-127 181	
Põhitegevuse tulem	9 999	16 530	
Aruandeaasta tulem	9 999	16 530	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2020	2019
Rahavood põhitegevusest		
Põhitegevuse tulem	9 999	16 530
Põhitegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-1 706	531
Põhitegevusega seotud kohustiste ja ettemaksete muutus	134 592	-8 950
Kokku rahavood põhitegevusest	142 885	8 111
Kokku rahavood	142 885	8 111
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	241 661	233 550
Raha ja raha ekvivalentide muutus	142 885	8 111
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	384 546	241 661

Netovara muutuste aruanne

(eurodes)

		Kokku netovara
	Akumuleeritud tulem	
31.12.2018	133 067	133 067
Aruandeaasta tulem	16 530	16 530
31.12.2019	149 597	149 597
Aruandeaasta tulem	9 999	9 999
31.12.2020	159 596	159 596

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Eesti Interpreetide Liidu 2020 majandusaasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti finantsaruandluse standardiga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Eesti finantsaruandluse standardi põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses ning seda täpsustavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja töötatud juhendid.

Raha

Bilansikirjel Raha on kajastatud raha kassas ja pangakontodel.

Rahavoogude aruandes on rahavood põhitegevusest koostatud kaudset meetodit kasutades.

Annetused ja toetused

Saadud mitte-sihtotstarbelised annetused ja toetused kajastatakse tuluna hetkel, mil nende laekumine on praktiliselt kindel (võttes vajadusel arvesse perioodi, mille eest need on tasutud).

Sihtotstarbeliste toetustena on kajastatud toetused konkreetsete projektide finantseerimiseks saadud toetused.

Saadud sihtotstarbelised annetused ja toetused kajastatakse tuluna sellega seonduvate kulude tegemise perioodis. Sihtotstarbeliste tuluna kajastamise eelduseks on, et toetusega kaasnevad tingimused on täidetud.

Tulud

Liikme- ning sisseastumismaksud on kajastatud tuluna perioodis, mil nende laekumine on praktiliselt kindel võttes seejuures arvesse perioodi, mille eest need on tasutud. Aruande- ja varasemate perioodide eest tasutud liikme- ning sisseastumismaksud kajastatakse tuluna nende laekumise hetkel.

Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2020	12 kuu jooksul	Lisa nr
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	1 707	1 707	3
Kokku nõuded ja ettemaksed	1 707	1 707	
	31.12.2019	12 kuu jooksul	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	0	0	
Ostjatelt laekumata arved	0	0	
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	1	1	
Kokku nõuded ja ettemaksed	1	1	

Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad (eurodes)

	31.12.2020		31.12.2019	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Üksikisiku tulumaks		1 318		685
Sotsiaalmaks		3 800		1 172
Kohustuslik kogumispension		131		71
Töötuskindlustusmaksed		164		85
Ettemaksukonto jääk	1 707		1	
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	1 707	5 413	1	2 013

Lisa 4 Võlad ja ettemaksed (eurodes)

	31.12.2020	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	
Võlad tarnijatele	1 454	1 454		
Võlad töövõtjatele	1 534	1 534		
Maksuvõlad	5 413	5 413		3
Saadud ettemaksed	171 663		171 663	
Tulevaste perioodide tulud	171 663		171 663	
Kokku võlad ja ettemaksed	180 064	8 401	171 663	

	31.12.2019	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	
Võlad tarnijatele	488	488		
Võlad töövõtjatele	1 326	1 326		
Maksuvõlad	2 013	2 013		
Kokku võlad ja ettemaksed	3 827	3 827		

Lisa 5 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused (eurodes)

	31.12.2018	Laekunud	Kajastatud tulemiaruan-des	31.12.2019
	Kohustised			Kohustised
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks				
Kultuurkapitali toetused	0	33 000	-33 000	0
Kultuuriministeeriumi toetused	94 646	83 274	-89 682	88 238
Tallinna linna toetus	0	1 500	-1 500	0
Kokku sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	94 646	117 774	-124 182	88 238
Kokku sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	94 646	117 774	-124 182	88 238
	31.12.2019	Laekunud	Kajastatud tulemiaruan-des	31.12.2020
	Kohustised			Kohustised
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks				
Kultuurkapitali toetused		32 000	-32 000	0
Kultuuriministeeriumi toetused	88 238	149 835	-191 480	46 593
Kokku sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	88 238	181 835	-223 480	46 593
Kokku sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	88 238	181 835	-223 480	46 593

Lisa 6 Annetused ja toetused

(eurodes)

	2020	2019
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	223 480	124 182
Kokku annetused ja toetused	223 480	124 182

Rahalised ja mitterahalised annetused		
	2020	2019
Rahaline annetus	223 480	124 182
Kokku annetused ja toetused	223 480	124 182

Lisa 7 Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud (eurodes)

	2020	2019
Tööjõukulud	33 276	26 983
Loovisikute stipendiumid	32 679	51 180
Loometoetused	135 540	4 211
Mitmesugused tegevuskulud	21 985	41 808
Kokku sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	223 480	124 182

Lisa 8 Tööjõukulud (eurodes)

	2020	2019
Palgakulu	24 870	20 288
Sotsiaalmaksud	8 406	6 857
Kokku tööjõukulud	33 276	27 145
Sellest kajastatud sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsese kuluna	33 276	26 983
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	2	2

Lisa 9 Seotud osapooled (eurodes)

Liikmete arv majandusaasta lõpu seisuga		
	31.12.2020	31.12.2019
Füüsilisest isikust liikmete arv	341	335

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 01.03.2021

Eesti Interpreetide Liit (registrikood: 80085453) 01.01.2020 - 31.12.2020 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
HENRY-DAVID VAREMA	Juhatuse liige	05.03.2021

Tegevusalad

Tegevusala	EMTAK kood	Põhitegevusala
Loomeliitude tegevus	94121	Jah
Kontsertide lavastamine ja esitamine, muusikaline loometegevus jms tegevus	90012	Ei

Sidevahendid

Liik	Sisu
E-posti aadress	interpret@interpret.ee
Veebilehe aadress	www.interpret.ee